



أشياء يجب أن تعرفها عن الحماية من التمييز أو التحرش في أماكن تقديم الخدمات العامة على أساس الهوية الجنسية أو التعبير الجنسي

5

- 1 يحظر قانون مكافحة التمييز (LAD) لنيو جيرسي التمييز والتحرش في أماكن تقديم الخدمات العامة (هي أماكن مفتوحة للجمهور، مثل الشركات والمطاعم والمدارس والمخيمات الصيفية والمستشفيات ومكاتب الأطباء والوكالات الحكومية) بناءً على الهوية الجنسية الفعلية أو المتصورة أو التعبير الجنسي الفعلي أو المتصور، بما في ذلك أنك، أو يتصور الناس أنك، متحول جنسي أو غير منتمي للجنسين أو غير متوافق مع نوع الجنس.
- 2 يحظر قانون مكافحة التمييز (LAD) على أماكن تقديم الخدمات العامة رفض تقديم الخدمات العامة أو المزايا أو المرافق أو الامتيازات أو الخدمات بشكل كامل ومتساوٍ بناءً على الهوية الجنسية أو التعبير الجنسي. بعبارة أخرى، لا يجوز لأحد أماكن تقديم الخدمات العامة أن يعامل شخصًا ما بشكل مختلف أو يرفض الاعتراف بشخص ما أو التعامل معه أو خدمته لأنه متحول جنسيًا أو غير منتمي للجنسين أو غير متوافق مع نوع الجنس. فلا يجوز للمستشفى أو عيادة الطبيب، على سبيل المثال، رفض تقديم الرعاية أو تأخير العلاج لمريض محتمل لكونه متحولاً جنسيًا. بالإضافة إلى ذلك، يجب على المستشفى الذي يخصص غرفًا على أساس نوع الجنس أن يفعل ذلك بما يتفق مع الهوية الجنسية للشخص أو التعبير الجنسي له.
- 3 يحظر قانون مكافحة التمييز (LAD) أيضًا على أماكن تقديم الخدمات العامة السماح بتعرض العملاء أو الطلاب أو الزبائن أو المرضى للتحرش على أساس هويتهم الجنسية أو تعبيرهم الجنسي بطريقة تخلق بيئة عدائية. على سبيل المثال، لا يمكن لقيادة المدرسة أن ترفض اتخاذ أي إجراء إذا كانت تعلم أو كان ينبغي أن تعلم أن طالبًا ما يتعرض للتحرش والمضايقة أو الإهانة أو النداء باسم ما من قبل زملائه في الفصل لكونه متحولاً جنسيًا.
- 4 يشترط قانون مكافحة التمييز (LAD) معاملة الأفراد بما يتفق مع هويتهم الجنسية. ويجب السماح للأشخاص المتحولين جنسيًا، من بين أمور أخرى، باستخدام الحمام أو غرفة تغيير الملابس بما يتوافق مع هويتهم الجنسية أو تعبيرهم الجنسي. كما أن لديهم أيضًا الحق في أن يتم مخاطبتهم بالاسم أو اللقب أو الضمير الذي يختارونه. وهم لا يحتاجون إلى إظهار أي "دليل" خاص على نوع الجنس لممارسة هذه الحقوق.
- 5 لا يجوز لمكان تقديم الخدمات العامة الانتقام من شخص ما بسبب ممارسة أو محاولة ممارسة هذه الحقوق أو أي حقوق أخرى مكفولة بموجب قانون مكافحة التمييز.

لمعرفة المزيد أو لتقديم شكوى، يُرجى زيارة الموقع NJCivilRights.gov أو الاتصال على الرقم [1.833.NJDCR4U](tel:1.833.NJDCR4U)



NJ Office of the Attorney General

NJCivilRights.gov



DIVISION ON
NJ CIVIL RIGHTS
@CivilRightsNJ #CivilRightsNJ #StandUpAgainstHate



02/25/21